



史秘闈宮憲洪

洪憲皇帝之制，皆效諸妃而得，於是出而巡向克定大開談判，謂汝父甫死，汝胡視我若此。既而居居之位，則服制上，宜享受一律平等之待遇，茲顯有區別，非甘也，乃同階之陳屍屍例，撫屍痛哭，皇上初解，撫屍痛哭，皇上初解，撫屍痛哭，皇上初解...



劉忠連挫四力士

劉忠則仍站在台上，與四位力士鬥，因當時規則，如力士則多取一分獎金，當第二力士位台之時，劉忠好像是程咬金一仗，把三十六道板斧，重演出來，但劉忠的威力比前更猛，大概劉忠手袋已逐漸習慣了，故第二位力士只被擊一兩拳，即倒地不起...

自然拳與杜心五

自然拳是少林的內功，以純任自然為本，門別，其要動練功架，不必講求用法，自然拳能虛入神，無中生有，練法有一八法搖一和「鬼頭手」，「八法搖」...

廠麵旗花

NORTHWEST FOOD PRODUCTS LIMITED
355 Powell St., Vancouver 4, B.C. Phone: 684-9820

五磅十扎 花旗乾麵 雲香乾麵 蒸氣炸麵 蒸氣炸麵 鮮雲吞皮 鮮春捲皮 新鮮蛋麵 每日新鮮

迎歡辦索發批沽零

廠麵華南

TOP-VALU FOOD PRODUCTS LTD.
136 Powell St., Vancouver 4, B.C. PHONE: 683 0733

各種鮮麵 日日生鮮 超等乾麵 爽滑可口 新製機器 名師精製 大小光顧 均極歡迎

廣珍鐘飾舖

Kwong Chai Ho Co. MU 1-5816
39 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.

承接木工泥水，油漆大小工程，價錢相宜，保證滿意，簡胞光顧請打電：253-664

富劉

承接木工泥水，油漆大小工程，價錢相宜，保證滿意，簡胞光顧請打電：253-664

機車洗動自

KWIKI CAR WASH
2107 KINGSWAY
電話 433-2624

本公司備有全加第一等最新自洗機，自動洗車，只需二毛五，用自動機洗，省費五毛，兼代名廠電油，光顧十加倫，便可得回二毛五免費洗車。

片打實業公司

Pender Realty & Insurance
156 E. PENDER ST., MU 2-1851
Vancouver, B.C.

▲新屋舊屋生意柏文
▲壹年新紅毛泥磚入息樓宇兩伙都有十年批租六千四百元全價五萬九千元先交式五千元餘元限期 (陳曉威)

廣生雜貨行

236 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B.C. PHONE: MU 3-3032

本星期減價貨品
由四月三日至四月十七日止

富隆糯米粉每磅二毛九
七安士廣奇香禾花雀每罐六毛五
廣奇香炸菜每罐四毛五
壹磅福榮紅棗每包七毛
壹磅福榮紅豆每包三毛二
壹磅調和原糖每罐二毛七
壹磅福榮加應子每包九毛
壹磅李祥和付竹每包三毛五
壹磅鴻昌中蝦米每包六毛五
半磅包陽江豆豉每包壹毛五

廣生雜貨行

236 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B.C. PHONE: MU 3-3032

本星期減價貨品
由四月三日至四月十七日止

富隆糯米粉每磅二毛九
七安士廣奇香禾花雀每罐六毛五
廣奇香炸菜每罐四毛五
壹磅福榮紅棗每包七毛
壹磅福榮紅豆每包三毛二
壹磅調和原糖每罐二毛七
壹磅福榮加應子每包九毛
壹磅李祥和付竹每包三毛五
壹磅鴻昌中蝦米每包六毛五
半磅包陽江豆豉每包壹毛五

益豐茶室

YICK FING TEA ROOM
250 E. Pender St., Vancouver 4, B.C. PHONE: MU 2-1514

聘代理美味南乳花生 每磅六毛
發行茶券 意欲歡迎
結帳贈送 各式酥餅
喜慶美點 各式酥餅
大量供應

新亞旅社

HOTEL SUN AH
100 Pender St. E. Vancouver 4, B.C. 電話 MU 5-9064

新亞旅社 專區通中
出入利便 房舍通爽
床褥清潔 樓房通爽
日夜供應 招呼週到
備有光顧 格外歡迎
司理 周國林 啟

黃炳超

BING C. WONG
專門商業中西文會計
及填報入息稅 Business Accounting & Income Tax Service
地址 西四四號舖街 444 Main St., Vancouver 4, B.C. 電話 682-7561

暗市黨館

ARMSTRONG & CO.
304 Dunlavy Ave., Vancouver, B.C.

本店創設四十餘年經驗豐富 價錢克己服務周到遠近聞名 華友光顧極表歡迎如有接洽請向李榮
特聘華人經理李榮
本館電話 254-2621
李榮電話 255-8614

華埠雜誌

華埠雜誌 一月月刊
報導全加華僑情況，登載全加華僑動態，學取精華，俾僑胞週知。每期注意僑胞親友消息，新華僑研究英文，僑務媒介，文並茂，所寄雜誌，必能訂到。

HAZELWOOD HOTEL

344 E. Hastings St., Vancouver 4, B.C. 電話 MU 3-9552

本大旅店 位近華區 來往便利 招呼週到 時代房舍 床褥清潔 新裝電燈 日夜供應 有升降機 上落更便 長住月租 租價相宜 房間二 租價相宜 司理 朱旺水 啟

周愛權

精製各種鐘時眼鏡
兼修鑲嵌之舊眼鏡
J. K. CHOW OPTOMETRIST
314 Main St., Vancouver 4, B.C. 電話 MU 5-5938

He Ho Chop Suey

102 E. Pender St., Vancouver 4, B.C. MU 1-1030

陶陶酒家 精研食譜 大謙小酌 價廉味好